

# Bulletin paroissial

Notre Dame du Chemin de saint Jacques

semaine 30  
Oser semer avec Jésus, la joie de la rencontre.



La Bastide ~ Guiche ~ Bardos ~ Sames ~ Bidache ~ Came ~ Arancou ~ Bergouey ~ Viellenave ~ Biscay

Dimanche 19 juillet 2020

~ 16<sup>ème</sup> dimanche du temps de l'Église -

## RETOUR A L'ESSENTIEL

Bien souvent, au détriment de la vie de famille, nos obligations professionnelles deviennent prioritaires. Combien sont ceux qui quittent la maison alors que les enfants, surtout les petits, sont encore au lit ? Et ceux qui vivent le stress entre la conduite des enfants à l'école et la hantise d'être en retard au travail ? Le soir, les retrouvailles se font à la va-vite et parfois les petits sont déjà au lit lorsque l'un des parents rentre.

Les vacances, c'est la joie d'être tous réunis autour d'une même table.

C'est le temps du partage et des découvertes. C'est le retour à l'essentiel où chacun prend conscience et profite de la présence bénéfique des autres membres de la famille.

C'est aussi le temps où les échanges de point de vue peuvent se prolonger et s'enrichir mutuellement. C'est le moment privilégié où la famille pourra vivre et agir autrement, aller à la rencontre de groupes nouveaux, découvrir les beautés de la nature, des régions où l'on passe les vacances.

C'est aussi un temps d'apprentissage et d'éducation mis à profit pour transmettre des valeurs où Dieu retrouverait sa place. Cette parenthèse estivale est source de connaissances et de joies savent s'y prendre.

les ressources nécessaires pour la rentrée.

j'adresse à toutes les familles. occasion unique de s'informer, de se former d'autres nos valeurs.



infinies pour ceux qui  
Voir l'essentiel, y puiser  
pour être de bon pied  
C'est le souhait que  
Ne gâchons pas cette  
de se retrouver,  
et de partager avec

**Belles vacances à tous !**

P. Rémi Galvan

## ANNONCES DE LA SEMAINE



Vente des **Billets de tombola aux messes de ce week-end**, (18-19 juillet )  
Samedi ( *Sames* 19h ) ; Dimanche ( *Came* 9h 30 ) et ( *Bardos* 11h ), ( 8€ le carnet )  
Le confinement avait stoppé la vente de billets pour la souscription de la tombola  
de la Kermesse paroissiale de Bardos ( *programmée les 25 et 26 avril dernier* ).

**N'ayant pu se réaliser faute du confinement,  
pour soutenir notre paroisse, la tombola est maintenue.**

Les billets vendus sont évidemment toujours valables et la vente peut maintenant reprendre.

**Le tirage sera effectué le dimanche 13 septembre lors du pot de rentrée,**  
offert après la messe de 11h à Bardos ( *dimanche d'inscription au Kt* ).

Nous comptons, comme toujours, sur votre bon accueil et nous vous en remercions par avance.  
Prochaine vente les samedi 25 ( *Bergouey* ), & dimanche 26 juillet, ( *La Bastide et Bidache* ).

« **Missions villages** » : ce **Mardi 21 juillet à Arancou** et ce **Vendredi 24 juillet à Guiche**.

Au programme : **14h30 : Adoration** - **15h : Porte à porte** - **18h15 : Vêpres** - **18h30 : Messe**.

Ce temps d'évangélisation commencera par une  **demi heure d'adoration**, dans l'église du village  
visité, puis suivra **le temps du porte à porte**, afin de « faire connaissance » en développant  
l'écoute, l'échange et le témoignage ( *le tout favorisé par un petit sondage aux questions bien  
senties* ). Un Evangile pourra être offert et, pourquoi pas, vivre un temps de prière dans les  
maisons visitées. L'après-midi « Missions villages » se terminera par la **messe dans ce village**.

Un programme très simple qui se vivra à deux, afin d'être plus évangélique et fécond. Les  
paroissiens sont invités à vivre cela avec leurs prêtres, s'ils le souhaitent.

Lors des Vêpres du soir et de l'Eucharistie, nous partagerons avec les paroissiens présents les  
merveilleuses rencontres vécues.

L'adoration Eucharistique est donc désormais proposée dans l'église du village visité  
de 14h à 18h30 soit le mardi soit le vendredi.

Un programme très simple qui se vivra à deux, afin d'être plus évangélique et fécond.  
« **Osons semer avec Jésus, la joie de la rencontre** », et laissons-le nous surprendre !

Merci pour votre bienveillance envers les mesures de sécurité qui sont toujours à observer.

**Veillez, après la messe, à emporter chez vous cette feuille dominicale.**  
afin de ne pas laisser d'objets usités sur les bancs d'église. **Bon dimanche en famille !**

## PRÉCAUTIONS SANITAIRES POUR LES CÉLÉBRATIONS À L'ÉGLISE



Je porte un masque  
(obligatoire dès 11 ans)



Je respecte la  
distance physique



Je me lave les  
mains à l'entrée

Paroisse N.D. du Chemin de St Jacques

33 chemin de l'Ithürriaga - Presbytère 64 520 BARDOS *Tél.* 05 59 56 80 29

P. Rémi GALVAN

Secrétariat Paroissial tous les **Mercredi** et **Vendredi** de 10h à 12h

*Email* : [ndducheminbardos@hotmail.com](mailto:ndducheminbardos@hotmail.com)

[www.paroissenotredameduchemin.fr](http://www.paroissenotredameduchemin.fr)



# 1 6° dimanche du temps de l'Église (A)

## Chant d'entrée :

**Peuple de Dieu, cité de l'Emmanuel,  
peuple de Dieu, sauvé dans le sang du Christ,  
peuple de baptisés, Eglise du Seigneur,  
louange à toi.**

Peuple choisi pour être ami de Dieu,  
rappelle-toi le Christ et l'Évangile :  
" Restez en moi, vivez de mon amour "  
dit le Seigneur !

**Zu, Eliza, Kristok bildu jendea ;  
zu, bataioz Kristoren artaldea,  
zu, denen etxea, Jaunaren Eliza, zuri Aintza !**

Peuple choisi pour être ami de Dieu  
Rappelle-toi l'Église du Silence :  
à son exemple, fortifie ta foi,  
dans le Seigneur ! »

## Demande de Pardon : **Kyrie, Christe, Kyrie Eleison !**

Jésus Verbe de Dieu, Verbe fait chair  
par amour pour les pécheurs.

Jésus, Fils Premier né, Dieu crucifié  
par amour pour les pécheurs.

Jésus, Ressuscité, Prêtre éternel  
par amour pour les pécheurs.

## Gloire à Dieu :

Gloire à Dieu et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.

**Gloire à Dieu merveille pour l'homme, Alléluia !**

### Soliste

*Nous te louons !*

*Nous t'adorons !*

*Tu es vivant !*

*Toi seul est Saint !*

### Tous

**Nous t'acclamons !**

**Nous te chantons ! Rf/**

**Tu es l'Amour !**

**Toi seul es Dieu ! Rf/**

## Lecture du livre de la Sagesse. ( 12, 13, 16-19 )

Psaume : **Dieu de tendresse souviens toi de nous.**

Toi qui es bon et qui pardonnes,  
plein d'amour pour tous ceux qui t'appellent,  
écoute ma prière, Seigneur,  
entends ma voix qui te supplie.

Toutes les nations que tu as faites,  
viendront se prosterner devant toi,  
car tu es grand et tu fais des merveilles,  
toi, Dieu, le seul.

Toi, Seigneur, Dieu de tendresse et de pitié,  
lent à la colère, plein d'amour et de vérité !  
Regarde vers moi, prends pitié de moi.

## Lecture de la lettre de St Paul aux Romains. ( 8, 26-27 )

**Alléluia ! Alléluia ! Alléluia ! Alléluia ! ( bis )**

## Évanqile de Jésus Christ selon saint Matthieu ( 13, 24-43 )

### Profession de foi :

**Seigneur je crois, je crois en Toi !**

**Sinesten dut, sinesten dut**

### Prière des fidèles :

**Sur la terre des hommes,  
fais briller Seigneur ton amour !**

## Sanctus

**Saint le Seigneur, Saint le Seigneur,  
Saint le Seigneur, Alléluia ! ( bis )**

## Anamnèse :

**Christ était mort, Christ est vivant, Christ  
reviendra, Alléluia ! ( bis )**

## Notre Père : **GURE AITA,** zeruetan zirena,

Saindu izan bedi zure izena,

Etor bedi zure erreinua. Egin bedi zure nahia,

Zeruan bezala lurrean ere.

Emaguzu gaur, egun huntako ogia ;

Barkatu gure zorrak, guk ere gure zorduner

Barkatzen diegunaz geroz ;

Eta ez gu tentadirat ereman,

Bainan atera gaitzazu gaitzetik.

*Zurea duzu erregetza,*

*Zureak ospe-ta indarra, orai eta beti.*

## Fraction du pain :

**Agneau de Dieu,**

**qui enlèves le péché du monde**

1-2 - Prends pitié de nous. ( bis ) R/

3 - Donne-nous la paix.

## Action de grâce :

**Voici le corps et le sang du Seigneur,  
La coupe du salut et le pain de la vie.**

**Dieu immortel se donne en nourriture,**

**Pour que nous ayons la vie éternelle.**

Dieu se livre lui-même en partage,  
par amour pour son peuple affamé,  
il nous comble de son héritage,  
afin que nous soyons rassasiés.

C'est la foi qui nous fait reconnaître,  
dans ce pain et ce vin consacrés,  
la présence de Dieu notre maître,  
le Seigneur Jésus ressuscité.

Que nos langues sans cesse proclament,  
la merveille que Dieu fait pour nous ;  
aujourd'hui il allume une flamme,  
afin que nous l'aimions jusqu'au bout.

## Envoi :

**Jainkoaren Ama, Ama guziz ona,  
Zaitzagun maita, beti, beti. ( bis )**

Gure goresmenak onets ditzazu,  
gaitz guzietarik, beira gaitzazu :  
Jesussek beti zu entzuten baitzaitu,  
Beti, beti.

**Estele de la ma, en tout méchan passatye,**

**Guide lou toun maynatye**

**E nous qu'ét prométém**

**D'ét serbi, d'ét aïma, toustém, toustém.**

Lou yourn oun la souffrénce en's bienéra visita,  
Apprén-sé dab patiénce

A sabé tout suppourta. Bierye douloureuse

E tant généreuse aou Golgotha.

<b>Dimanche 19 juillet : 16<sup>ème</sup> dimanche du temps de l'Eglise ( A )</b>			
<b>Samedi 18</b>	<i>Sames</i>	<b>19h</b>	Arnaud DUCAZAU - <i>Déf. fam.</i> PECASTAINGS - Pierre ICHAS
<b>Dimanche 19</b>	<i>Came</i>	<b>9h30</b>	Yvette NAHARBERROUET ( <i>huitaine</i> ) - Roger GESTAS ( <i>Anniv</i> ) Joseph DASTÉGUY - Amélie DASTÉGUY - Edouard PÉANT Louise SALLES - <i>Déf. fam.</i> DASTÉGUY - <i>Déf. fam.</i> DONNÉ Michel BOURDALÈS
	<i>Bardos</i>	<b>11h</b>	Bernadette DIRIBARNE - Daniel DARRORT - Simone ERRECART Paulette UHALDE - Pierrot LARRE - André LARRAN Gracieuse ÇALTAPÉ
<b>Mardi 21</b>	<i>Arancou</i> « <i>Missions villages</i> »	<b>18h30</b>	( <i>Vêpres à 18h15, suivies de la messe</i> ) Monique BESSOUAT
<b>Mercredi 22</b>	<i>Bidache (F.L)</i>	<b>16h</b>	Irène LAVIGNASSE
<b>Jeudi 23</b>	<i>Bardos</i>	<b>18h30</b>	<i>Déf. de</i> HARANDY - Annette DETCHEVERRY - Jean-Pierre HEGUY Yvonne QUESSON - François DOILLET - Paulette UHALDE
<b>Vendredi 24</b>	<i>Guiche</i> « <i>Missions villages</i> »	<b>18h30</b>	( <i>Vêpres à 18h15, suivies de la messe</i> ) Jean-Louis LAFITTE <i>Def. fam.</i> HOURDILLÉ-PÉTRISSANS
<b>Dimanche 26 juillet : 17<sup>ème</sup> dimanche du temps de l'Eglise ( A )</b>			
<b>Samedi 25</b>	<i>Bergouey</i>	<b>19h</b>	Chantal CAMOU ( <i>Anniv</i> ) - Simon & Catherine ETCHEVERS Jean-Baptiste & Louissette ETCHEVERS - Monique BESSOUAT
<b>Dimanche 26</b>	<i>La Bastide</i>	<b>9h30</b>	Francis SALLABERRY - Maïté HIRIGOYEN - Claire DUHART Colette AUMONNIER - <i>Def. fam.</i> BOESFLUG-RAFFARA René PÉDOUAN - Raymonde DHOSPITAL
	<i>Bidache</i>	<b>11h</b>	Raymond LATAILLADE - Gaston & Andrée MARCARIE - Eric BUR Andrée HOURDILLÉ - Marie LASSERRE - Camille GARROUTEIGT
<b>Mardi 28</b>	<i>La Bastide</i> « <i>Missions villages</i> »	<b>18h30</b>	( <i>Vêpres à 18h15, suivies de la messe</i> ) Colette AUMONNIER Henriette & Albert ETCHEVERS - <i>Déf. fam.</i> PÉTRISSANS
<b>Mercredi 29</b>	<i>Bidache (F.L)</i>	<b>16h</b>	Félix GIL
<b>Jeudi 30</b>	<i>Bardos</i>	<b>18h30</b>	Denise LABORDE - Luc CAILLEBA - Mayie DUCLERCQ
<b>Vendredi 31</b>	<i>Bergouey</i> « <i>Missions villages</i> »	<b>18h30</b>	( <i>Vêpres à 18h15, suivies de la messe</i> ) Jean ETCHETO
<b>Dimanche 02 août : 18<sup>ème</sup> dimanche du temps de l'Eglise</b>			
<b>Samedi 1<sup>er</sup></b>	<i>Guiche</i>	<b>19h</b>	Jeannot LESCA ( <i>Anniv</i> ) - Yvonne NOTARY ( <i>Anniv</i> ) - <i>Déf. fam.</i> PINAQUY Robert PÉCASTAINGS - Jean-François ETCHEVERRIA Marie ETCHEVERRIA - Jeannot SABAROTS
<b>Dimanche 02</b>	<i>Came</i>	<b>9h30</b>	Joseph SPARBÉ ( <i>huitaine</i> ) - Monique MIRAILH ( <i>1<sup>er</sup> Anniv</i> ) Gilbert LAPÉBIE ( <i>Anniv</i> ) - <i>Déf. fam.</i> DONNÉ - Georges GUÉRAÇAGUE <i>Def. fam.</i> BEDAT-PERCEVAL - Renée GRASIDE - Claudine LENGUIN
	<i>Bardos</i>	<b>11h</b>	Jean-Claude BELLOCQ ( <i>huitaine</i> ) - Antoinette LARROUDÉ Catherine DARGUY - Linette ELHUYAR - Lydia CRIVELLO Annie ROBLOT - Gaston SARCOU - Marthe BIDEGAIN

**Baptême** : Nous sommes heureux d'accueillir dans notre communauté  
**Timéo GUITTARD** qui reçoit le sacrement du baptême. ( *église de Bardos* )

**Mariages** : Ce samedi 18 juillet se sont unis dans le sacrement du mariage :  
**Marie PRUNEL** et **Quentin HOSPITALIER** ( *église de La Bastide* )  
**Marine JANOWCZYK** et **Laurent GUITTARD** ( *église de La Bardos* )

**Décès** : Cette semaine nous avons remis entre les mains du Dieu de tendresse :  
**Yvette NAHARBERROUET** et **Joseph SPARBÉ** ( *à Came* ).  
**Jean-Claude BELLOCQ** ( *à Bardos* ). Unissons notre prière à celle de leurs familles.